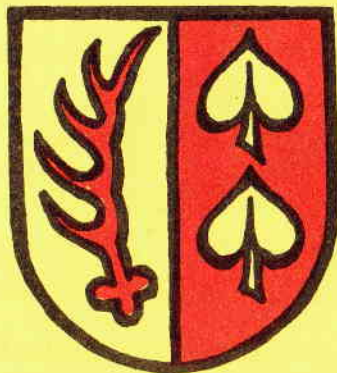

SV Beuren

Aktuell



2. Ausgabe der Saison 1996/97

Sonntag, 08.09.96, 15.00 Uhr

SV Beuren - FC Wangen II

Fußball Kreisliga A Bodensee Staffel III

**Jetzt am besten
testen**



RENAULT

**AUTOS
ZUM LEBEN**

Autohaus Peter Prinz

Enkenhofener Str. 5

88316 Isny/Beuren

Tel. 07567/203

Fax. 07567/1216



Fahren wie ein junger Gott,
zahlen wie ein alter Hase !!

Mit dem Formel - S - Programm

Unterricht: Mo + Mi 19.00 - 20.30 Uhr
Alpenstr. 2-Christazhofen

Anmeldung und Info

jederzeit unter Tel. 07562-41 87



Elektro-Anlagen
Geräte und
Kundendienst

Friesenhofen

Telefon 0 75 67 / 2 69



Gasthaus zum Kreuz

88316 Isny-Beuren Tel. 07567/597

Die Gaststätte mit Pfiff, wo sich
Jung und Alt wohlfühlt.

- X Gut bürgerliche Küche
- X Nebenzimmer für alle Anlässe
- X Sonnenterrasse

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Mayer



Liebe Fußballfreunde,

der SV Beuren begrüßt Euch alle recht herzlich zum Heimspiel gegen den FC Wangen II.

Mit dem FC Wangen II präsentiert sich heute wieder ein überaus attraktiver Gegner. Die Gäste, die auch in diesem Jahr sicher wieder in der Spitzengruppe zu finden sein werden, haben die 3:1 Niederlage vom vergangenen Jahr noch nicht vergessen und brennen auf eine Revanche. Da der neue Wangener Trainer Klaus Hörmann unsere Mannschaft aus zahlreichen Duellen genau kennt, kann er seine Mannen genau auf die Spielweise unseres SVB einstellen.

In den ersten beiden Spielen haben sich unsere Spieler von zwei verschiedenen Seiten gezeigt. Gegen Isny spielte man vor allem in der zweiten Halbzeit auf einem überraschend hohen Niveau. Im letzten Spiel war von alledem nicht mehr viel zu sehen. Krasse Leichtsinnsfehler und eine ideenlose Spielweise führten gegen Herlazhofer zu einer Niederlage. Das Ziel muß also sein, sich am Isny-Spiel zu orientieren und dort weiterzumachen, wo man vor zwei Wochen aufgehört hat.

Die Reserve bestreitet um 13:15 Uhr ein Trainingsspiel gegen unsere AH.

Die restlichen Begegnungen des 3. Spieltages

Aitrach	-	Unterzeil
Maierhöfen	-	Gebrazhofen
Türksp. Wangen	-	Achberg
Neuravensburg	-	Kißlegg
Rohrdorf	-	Wohmbrechts
Isny II	-	Herlazhofen



Restaurant »Gambrinus«

Fußgängerzone Isny - Telefon 07562/8356
MONTAG UND DIENSTAG RUHETAG

Wir empfehlen:

Gut bürgerliche Küche, Schwäbische Spezialitäten,
täglich Salatbuffet, ¼ Hähnchen,
warme belegte Seelen (auch zum Mitnehmen).

Warme Speisen à la carte bis 23.00 Uhr

Auf Ihren Besuch freut sich Familie Baumgartner

Impressum

Herausgeber: SV Beuren

Redaktion: Rudolf Hübel

Lothar Prinz

Herstellung: Druckerol Abler

KIBlegg



- Maler- und Lackiererarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Bodenlegearbeiten
- Gerüstbau
- Wärmedämmung

Maler Butscher

Rödelstraße 1 • 88316 Isny

Tel. 07562/4579

- Tapeten
- Bodenbeläge
- Gardinen und Zubehör
- Rollos und Jalousetten
- Farben und Lacke
- Badematten

colordecor butscher

Achener Weg 25

88316 Isny im Allgäu

Telefon 07562/3795

Tabelle der 1. Mannschaft nach dem 2. Spieltag

	Mannschaft	Tore	Punkte	Tordiff	Sp	S	U	N
1	SG Kißlegg	12 : 2	6	10	2	2	0	0
2	SV Herlazhofen	6 : 2	6	4	2	2	0	0
3	SV Neuravensbg.	4 : 0	6	4	2	2	0	0
4	FC Wangen II	6 : 5	4	1	2	1	1	0
5	SV Achberg	3 : 2	4	1	2	1	1	0
6	SC Unterzeil	4 : 4	3	0	2	1	0	1
7	TSV Wohmbrechts	2 : 2	3	0	2	1	0	1
8	SV Beuren	5 : 6	3	-1	2	1	0	1
9	FC Isny II	4 : 5	1	-1	2	0	1	1
10	SV Gebrazhofen	2 : 3	1	-1	2	0	1	1
11	TSV Aitrach	4 : 6	1	-2	2	0	1	1
12	SV Maierhöfen	3 : 6	1	-3	2	0	1	1
13	TSG Rohrdorf	4 : 7	0	-3	2	0	0	2
14	TSV Türksp. Wangen	0 : 9	0	-9	2	0	0	2

Jetzt sind wir die Nummer 1

Video 3000 und der Deutsche Video Ring in Isny unter einem Dach

- Verschiedene Toptitel zum ½ Preis
- Dienstag ab sofort Spartag; Topfilme u. Videospiele 25% billiger
- Kaufvideos gebraucht DM 4.95

Isny, im alten Bahnhof, Tel. 07562/55450



the point of sport

Sport Lingg

Gerbergasse 7

Isny/Allg.

Ihr Fachgeschäft in Sachen Sport



Unsere Busse stehen Ihnen zur Durchführung von Vereins-, Betriebs- und Schulausflügen zur Verfügung

Omnibusreisen VOLK

88316 Isny-Beuren

Telefon 07567/234

FOTO ECKE

Bahnhofstr. 39 88316 Isny

DIGITAL

4 Digitale Passaufnahmen oder 1 Mini-Portrait nur **14,95**

Farbbilder ab 29 Pfg. |

Mehr Bild fürs Geld | 10x15 nur 39 Pfg. |

fertigen wir unsere Passbilder und Mini-Portraits. Mit Gefallensgarantie!

Unser Laborpartner:

Platz 1

14 Jahre in Folge unter den bewerteten Fotolaboren!



Genuß zu jeder Jahreszeit

Hefe-Weizen
Kristall-Weizen
Leichtes Weizen

Isnyer Weizen

STOLZ BRAU

natürlich aus Isny im Allgäu

Brauerei Stolz KG - Isny - Tel. 07562/2461

Badsee-Stüble

die gemütliche Einkehr!

Inhaber: Manfred Greuter
88316 Isny-Beuren
Tel. 07567/792

Unser Team wünscht dem SV
Beuren viel Erfolg für die
laufende Fußballsaison!

Kfz-Meisterbetrieb Math & Ficociello



M & F Automobile

Reparaturen aller Fabrikate, spez. Ford
Unfall-Instandsetzung auf mod. Richtbank
Abschleppdienst Tag und Nacht

88260 Argenbühl/Eisenharz
Haizen 68 • Telefon 07566/1814



Inh. Martin Julius
Fachgeschäft für Brillen und Kontaktlinsen

Kontaktlinsen hart und weich aus
hochwertigen neuen Materialien.
Computer-Sehtest auch für
Führerscheinbewerber.

Optik Julius • Wassertorstr. 44
88316 Isny



KOLB Nadlerstraße 1
88299 Leutkirch
Tel. 07561/5988
Reifen - und Autoservice
Felgen - sportliches Zubehör

Waltershofen

zwischen Wangen u. Leutkirch

das gemütliche
Pils-Lokal mit
Billard und Dart
täglich ab 18.30 Uhr
geöffnet

Montag Ruhetag

Inhaber:
Roland Baumann
Tel. (07563)92389

PILS-BAR

SPITZBUA



Brauchst Du einen
Satelittenmann
so ruf' doch gleich
bei **TEXTOR** an.

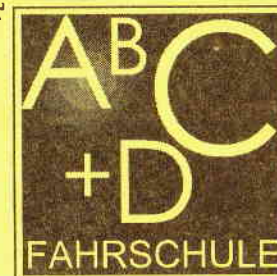
VIDEO **Textor** **HI**
TV **FI**

Bahnhofstraße 17 • Telefon 07562/2245
88316 Isny

Mensch denk doch mal nach....



Mensch, denk doch
mal nach....



1. PLATZ. IM LETZTEN RENNEN.

MEHR ALS 2.200 JUNGE
MENSCHEN IM ALTER
VON 18 BIS 25 JAHREN
STERBEN JAHR FÜR JAHR
BEI VERKEHRUNFÄLLEN.
HÄUFIG DANN, WENN ES
DARUM GEHT ANDEREN
ETWAS ZU BEWEISEN.
ABER WAS? MENSCH,
DENK DOCH MAL NACH!
HAST DU DAS WIRKLICH
NÖTIG?

Inh.
Remig Würtemberger
Burgplatz 3
88316 Isny
Tel. 07562 / 55667

Ausbildung in allen Klassen 1A, 1B, 2, 3, 4, Mofa, Omnibus

1. Spieltag SV Beuren - FC Isny II 4 : 3

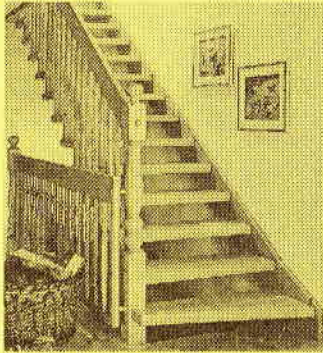
Zum Saisonauftakt sahen die Fans ein gutes und vor allem spannendes Match. Bereits in der 22. Minute ging der SVB gegen die technisch versierten und feldüberlegenen Gäste in Führung, nachdem Werner Mayer die Querlatte traf und Erwin Mayer den Abpraller ins Netz köpfte. Nur kurz darauf glich Isny nach einer Ecke aus und erzielte in der 27. Spielminute gar das 1:2. Fünf Minuten später gelang dann Erwin Mayer der Ausgleich und nach 39 Minuten nutzte Werner Mayer eine Traumvorlage von Ralf Schwarz zum 3:2. Gleich danach hatte der SVB viel Glück, als ein Freistoß an der Latte landete. Nach dem Seitenwechsel drängten die Gäste auf den Ausgleich, mußten aber bis zur 56. Minute warten, um eine Unachtsamkeit in der Beurener Abwehr ausnutzen zu können. Danach kam Beuren immer stärker auf und drängte auf den Siegtreffer.

(Fortsetzung auf S. 10)

Total gut.

Erleben Sie in unserem Studio
Schönheit und Variantenreichtum
der Kohler-Markentreppen.
Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr. 8-12 u. 13-18 Uhr.
Samstag 9-13 Uhr.

KOHLER
HOLZTREPPEN
Die Markentreppe



201

Schulstraße 15 · 88436 Eberhardzell · Telefon 07355/93180 · Telefax 931888

Neu !!!
Weizen-
Radler



Neu !!!
Weizen-
Cola

Der Super - Durstlösch-Hit von Farny

Landgasthaus "zum Ochsen"

Ihr Ausflugsziel für die ganze Familie

Heimische, feinebürgerliche Küche - Wildgerichte - deftige Brotzeiten - Kaffee
und Kuchen - Eisspezialitäten - Biergarten - gemütliche, rustikale Gasträume -
Saal für 150 Personen - Omnibusse erwünscht

Wetzelsriederstraße 21 - 88260 Argebühl-Ratzenried

Telefon (0 75 22) 68 29 - Fax 2 14 23

Öffnungszeiten: Di - So: 10.00 - 24.00 Uhr

BISTRO ZUM OCHSEN

**POOLBILLARD · DART · KICKER · GEMÜTLICHE
THEKE · 70ER UND 80ER MUSIK · DRINKS UND
GUTE LAUNE**

ÖFFNUNGSZEITEN: DI · SO: 18.00 · 24.00 UHR

8

Papi sagt,
ich
mach die
schönsten Tore.



Na gut, Felix
Diesmal geben wir uns
geschlagen. Ansonsten
aber fürchten wir wirklich
keine Konkurrenz.

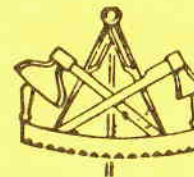
**Torbau
Schwaben**

Bei Ihrem Fachhändler
Josef Butscher
Linzgis-Fuchshof 1
88260 Argebühl-Eglofs
Tel. 07566/1285, Fax 1644

**Keine
Macht den
Drogen**

Statistik der Saison 96/97

Name	Einsätze		Tore		Strafen		
	1.M	Res.	1.M	Res.	Gelb	Gelb/Rot	Rot
Albrecht Remig	2				1		
Brauchle Manfred		1					
Burmester Uli							
Dentler Reinhard							
Elgaß Roland	2						
Enderle Josef		1					
Gögler Thomas		1					
Hengge Friedrich		1					
Kokorsch Thomas		1					
Kolb Michael		1					
Küchle Rupert							
Loritz Reinhold		1					
Loritz Robert							
Mader Peter	2						
Mayer Erwin	2		3		1		
Mayer Werner	2		1		1		
Prinz Hubert	2						
Prinz Konrad	2				1		
Prinz Lothar		1					
Prinz Martin	2						
Prinz Robert							
Prinz Rudolf		1		1			
Prinz Stefan (Su)	1						
Prinz Stefan	1		1				
Prinz Wolfgang		1					
Reisacher Hermann		1					
Reutlinger Willi							
Reutlinger Winfried	2						
Rittweg Klaus							
Rudhart Alois	2				1		
Rudhart Herbert							
Schwarz Bernd	2						
Schwarz Ralf	2				1		
Schwarz Roland		1					
Sontheim Bernd		1					
Steurer Uwe							



**SEBASTIAN
HENGGE**

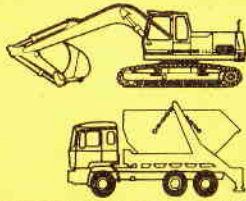
ZIMMEREI - INNENAUSBAU - TREPPENBAU

88316 Isny-Hedrazhofen 1
Telefon 07567-809

9

GOTTFRIED
NEIDHART

BAGGER- & RAUPENBETRIEB · CONTAINERDIENST · ABRUCHARBEITEN
88260 Argenbühl-Christstzshofen · Telefon 07566/305



Preisvorteil durch Fabrikverkauf

LEDER- UND PELZBEKLEIDUNG FÜR DAMEN UND HEREN,
SPORTLICHE UND ELEGANTE TASCHEN,
GÜRTEL, REISEGEPÄCK, RUCKSÄCKE

Lassen Sie sich überraschen von unseren günstigen Preisen und den neuen Themen



Lederwarenfabrik GmbH
88316 ISNY · Achener Weg 56
Telefon 07562/706114
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 12 u. 13.30 - 17.00 Uhr



Fortsetzung von S. 7:

Der gelang in der 92. Spielminute Stefan Prinz, der damit bei einem seiner ersten Einsätze in der ersten Mannschaft zum Matchwinner wurde. Der SVB-Sieg war am Ende besonders wegen der starken Leistung in der zweiten Halbzeit durchaus verdient.

Im Vorspiel besiegte die Reserve des SVB die A-Jugend-Spielgemeinschaft Beuren/Rohrdorf/Friesenhofen mit 4:2. Die Tore für die Reserve schossen Friedrich Hengge (2), Lothar Prinz und Reinhold Loritz.

2. Spieltag SV Herlazhofen - SV Beuren 3 : 1

Zu Beginn der Partie agierten beide Mannschaften recht vorsichtig und Torchancen waren Mangelware. Die härtere Gangart legte dabei ungestraft Herlazhofen an den Tag. In der 30. Minute versuchten wohl gleich zwei Beurener einen Schuß abzuwehren und beförderten das Leder für den Torwart unhaltbar ins eigene Netz. Nur drei Minuten später hatten die Gastgeber eine weitere gute Chance. *(Fortsetzung auf S. 15)*



KARL ABLER · BUCHDRUCK · OFFSETDRUCK · FOTOSATZ
88353 Kisslegg · Schloßstraße 19 · Tel. (07563) 8211 · Fax (07563) 3995

Sie finden bei uns...

Schreibwaren, Bücher, Wanderkarten,
Spiele, Kopiergerät, Ansichtskarten,
Geschenkartikel, Toto-Lotto-Annahme und
viele andere.
Ihr Besuch würde uns freuen.

grass
SCHREIBWAREN UND
GESCHENKARTIKEL
Wassertorstr. 49 · 88316 Isny

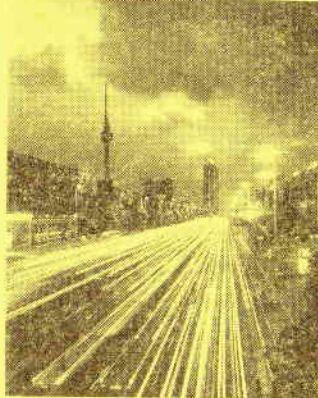
Jörg Fakler
Bäckerei und
Gutkauf-Lebensmittel
Friesenhofen im Allgäu

Wir führen täglich ein reichhaltiges
Angebot an frischen Brot- und Back-
waren, sowie Kuchen und Torten.

Telefon 07567/202



Btx - HomeBanking



Holen Sie sich Ihr Konto ins Haus!

Mit Btx-HomeBanking sind Sie stets "online".
Zu Hause an Ihrem PC verschaffen Sie sich alle
Infos zum aktuellen Stand der Dinge auf Ihrem
Konto - sekundenschnell. Ihre Aufträge über-
mitteln Sie uns wann immer Sie wollen, werktags,
feiertags oder am Wochenende. Neugierig? Mehr
dazu sagen wir Ihnen gerne persönlich. Fragen Sie
unsere Fachleute: Herrn Besch und Frau Uetz.

Wir machen den Weg frei!

Isnyer Volksbank eG

FAMILIEN-FREUDEN

Mit neuen Rädern mehr
erleben - Das fängt schon
mit dem Einkauf an.



Die enorme Auswahl,
viele Modell-Neuheiten,
erhebliche Preis-Vorteile
und der umfassende
Service.



Zweirad-Center, Achener Weg 11, Isny, Tel. 07562 2456

**FÜR ECHTE
FAHRRADFREU(N)DE**

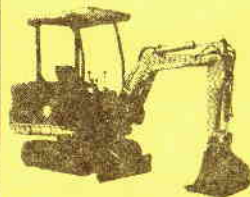
Die Saison im Überblick		G	A	S	T	M	A	N	N	S	C	H	A	F	T
		SV Achberg	TSV Aitrach	SV Beuren	SV Gebrazhofen	SV Herlazhofen	FC Isny II	SG Kißlegg	SV Maierhöfen	SV Neuravensbg.	TSG Rohrdorf	TSV Türksp. Wangen	SC Unterzeil	FC Wangen II	TSV Wohmbrechts
T	SV Achberg		29.Sep.96 :	20.Apr.97 :	23.Nov.96 :	13.Okt.96 :	08.Jun.97 :	10.Nov.96 :	01.Sep.96 1 : 1	13.Sep.96 :	06.Apr.97 :	23.Mrz.97 :	27.Okt.96 :	04.Mai.97 :	25.Mai.97 :
	TSV Aitrach	13.Apr.97 :		08.Jun.97 :	06.Okt.96 :	25.Aug.96 1 : 3	10.Nov.96 :	22.Sep.96 :	27.Apr.97 :	11.Mai.97 :	03.Nov.96 :	20.Okt.96 :	07.Sep.96 :	01.Dez.96 :	31.Mrz.97 :
F	SV Beuren	06.Okt.96 :	17.Nov.96 :		27.Apr.97 :	01.Dez.96 :	25.Aug.96 4 : 3	13.Apr.97 :	20.Okt.96 :	03.Nov.96 :	01.Jun.97 :	11.Mai.97 :	31.Mrz.97 :	08.Sep.96 :	22.Sep.96 :
	SV Gebrazhofen	25.Aug.96 1 : 2	20.Apr.97 :	13.Okt.96 :		04.Mai.97 :	01.Dez.96 :	08.Jun.97 :	23.Mrz.97 :	06.Apr.97 :	29.Sep.96 :	15.Sep.96 :	25.Mai.97 :	27.Okt.96 :	10.Nov.96 :
A	SV Herlazhofen	27.Apr.97 :	23.Nov.96 :	01.Sep.96 3 : 1	20.Okt.96 :		23.Mrz.97 :	06.Okt.96 :	11.Mai.97 :	01.Jun.97 :	17.Nov.96 :	03.Nov.96 :	15.Sep.96 :	31.Mrz.97 :	13.Apr.97 :
	FC Isny II	17.Nov.96 :	01.Jun.97 :	23.Nov.96 :	31.Aug.96 1 : 1	08.Sep.96 :		03.Nov.96 :	31.Mrz.97 :	27.Apr.97 :	11.Mai.97 :	13.Apr.97 :	06.Okt.96 :	22.Sep.96 :	20.Okt.96 :
H	SG Kißlegg	01.Jun.97 :	06.Apr.97 :	29.Sep.96 :	17.Nov.96 :	20.Apr.97 :	25.Mai.97 :		23.Nov.96 :	23.Mrz.97 :	15.Sep.96 :	01.Sep.96 7 : 0	04.Mai.97 :	13.Okt.96 :	27.Okt.96 :
	SV Maierhöfen	01.Dez.96 :	13.Okt.96 :	04.Mai.97 :	08.Sep.96 :	27.Okt.96 :	15.Sep.96 :	25.Aug.96 2 : 5		29.Sep.96 :	20.Apr.97 :	06.Apr.97 :	10.Nov.96 :	25.Mai.97 :	08.Jun.97 :
C	SV Neuravensbg.	31.Mrz.97 :	27.Okt.96 :	25.Mai.97 :	22.Sep.96 :	10.Nov.96 :	13.Okt.96 :	08.Sep.96 :	13.Apr.97 :		04.Mai.97 :	06.Okt.96 :	23.Nov.96 :	08.Jun.97 :	01.Dez.96 :
	TSG Rohrdorf	22.Sep.96 :	25.Mai.97 :	10.Nov.96 :	13.Apr.97 :	08.Jun.97 :	26.Sep.96 :	31.Mrz.97 :	06.Okt.96 :	20.Okt.96 :		27.Apr.97 :	01.Dez.96 :	25.Aug.96 2 : 3	08.Sep.96 :
S	TSV Türksp. Wangen	08.Sep.96 :	04.Mai.97 :	27.Okt.96 :	31.Mrz.97 :	25.Mai.97 :	29.Sep.96 :	01.Dez.96 :	22.Sep.96 :	20.Apr.97 :	13.Okt.96 :		08.Jun.97 :	10.Nov.96 :	25.Aug.96 0 : 2
	SC Unterzeil	11.Mai.97 :	23.Mrz.97 :	15.Sep.96 :	03.Nov.96 :	06.Apr.97 :	20.Apr.97 :	20.Okt.96 :	01.Jun.97 :	25.Aug.96 0 : 2	01.Sep.96 4 : 2	17.Nov.96 :		29.Sep.96 :	27.Apr.97 :
N	FC Wangen II	20.Okt.96 :	01.Sep.96 3 : 3	23.Mrz.97 :	11.Mai.97 :	15.Sep.96 :	06.Apr.97 :	27.Apr.97 :	03.Nov.96 :	17.Nov.96 :	23.Nov.96 :	01.Jun.97 :	13.Apr.97 :		06.Okt.96 :
	TSV Wohmbrechts	03.Nov.96 :	15.Sep.96 :	06.Apr.97 :	01.Jun.97 :	29.Sep.96 :	04.Mai.97 :	11.Mai.97 :	17.Nov.96 :	01.Sep.96 0 : 2	23.Mrz.97 :	23.Nov.96 :	13.Okt.96 :	20.Apr.97 :	



Inh.: Hans Kasel

Kapellenstr. 1 Isny · Gewerbegebiet Ost
Telefon 07562/5443 · Fax 07562/3924

- Sonderausbauten
- Camping-Zubehör
- TÜV-Arbeiten
- Nutzanhänger
- Hochdächer
- Bausätze
- Verkaufsanhänger
- für alle Modelle
- TEC-Vertretung



Minibagger
-Arbeiten
-Vermietung

Franz Winkelhofer

Toberazhofen 57

88299 Leutkirch

Telefon 07561 - 72992

Fax 07561 - 72992

Fahrschule GAISSER



alle Klassen

88316 Isny, Uhlandstr. 5
Unterricht:
Mo. + Do. 19.30 Uhr

jeden Di. 19.30 Uhr LKW

Anmeldung jeder Zeit 07562/8971

Wir freuen uns
auf Sie



- Elektroinstallation
- Elektrofachgeschäft
- Beleuchtungen
- Starkstromanlagen
- Schwachstromanlagen

Elektro Koch GmbH

Obertorstraße 30
88316 Isny im Allgäu
Tel. 07562/2077 · Fax. 07562/56819
Geschäftsführer: Wilfried Hennig

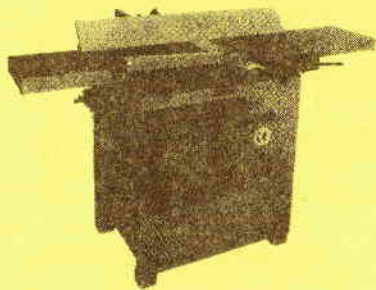



Camping am Badsee

eine Extra-Note

Besitzer :

Gebhard Wagner
Allmisried 1
88316 Isny-Beuren
Tel/Fax 07567/792



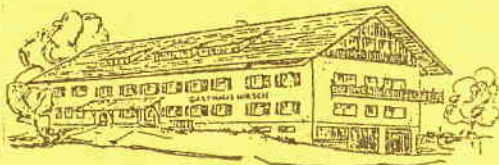
Schreinereibedarf

- Formatkreissägen
- Vorschubapparate
- Komb. oder Solomaschinen
- Hobelmaschinen
- Hobelbänke
- ELU - Elektrowerkzeuge

Berthold Ortmann
Maschinen und Werkzeuge

Argenbühl - Unterharprechts Tel. 7566/490

Landgasthof Hirsch Fam. Kahle



- gutbürgerliche intern. Küche
- Wildspezialitäten
- gemütliche Räumlichkeiten
- Gartenterasse

Montag Ruhetag

88260 Argenbühl • Christazhofen • Tel. 07566/745

Fortsetzung von S. 10:

Gegen Ende der ersten Halbzeit machte der SVB etwas mehr Druck und hatte durch Werner Mayer seine erste gute Tormöglichkeit. Nach dem Seitenwechsel wurde dann Beuren immer feldüberlegener, kam aber nur zu drei ungenutzten Chancen von Werner Mayer, Roland Elgaß und Alois Rudhart. Herlzhofen blieb bei Kontern gefährlich und erzielte nach einem mißglückten Rückpaß in der 79. Spielminute das 2:0 und in der 82. Minute gar noch das 3:0. Kurz vor dem Schlußpfiff gelang Erwin Mayer der Ehrentreffer in einer etwas unglücklich und im Angriff zu harmlos geführten Begegnung.

Besser erging es beim Saisonstart der Reserve, die in einem hart umkämpften Match mit zahlreichen Torchancen auf beiden Seiten durch einen Treffer von Rudolf Prinz mit 0:1 gewann.

INTERNET

Werben Sie 1996 ONLINE weltweit

WWW-Site-Platzierung
für 12(!) Monate:
DM 1050,-

TOPIC

Christazhofen
D-88260 Argenbühl
Tel. (075 66) 6 17
Fax (075 66) 4 87

Werbeagentur GmbH




Fensterbau + Glaserei Welzenegger

Weißbachstr. 8 · 88316 Isny · Tel. 07562/8904 · Fax 55439

Holz-, Holz-Alu-, Kunststoffenster
Haustüren • Verglasungen
Rolläden • Klappladen
Reparaturservice

Druckerei
Karl Abler

Buchdruck
Offsetdruck
Fotosatz

Schloßstraße 19
88353 Kißlegg
Tel. 075 63/82 11
Fax 075 63/3995

Chr. Zengerle

Wachszieherei Kunstwabenfabrikation

Herstellung und Verkauf:
Relief-, Tauf-, Braut- und Bienenwachs-
kerzen; dazu passende Leuchter
und Wachs-Bilder in reicher Auswahl

88316 ISNY • Senngutweg 41 • Tel. 07562/2524 • Fax 56085



Jugendfußball Termine

C-Jugend: Samstag, 07.09., Turnier in Berg

D-Jugend: Sonntag, 08.09., Turnier in Berg

Samstag, 14.09., Geno-Cup in Wangen

E-Jugend: Samstag, 07.09., Turnier in Berg

F-Jugend: Sonntag, 08.09., Turnier in Berg

Humor

„Meine Frau hat ein sehr kindliches Gemüt“, erzählt Müller.

„Kaum sitze ich in der Badewanne, kommt sie rein und versenkt alle meine Papierschiffchen!“



Lassen Sie
sich in
unserem neu
gestalteten
Parkett-
Studio
ausführlich
beraten.

Beachtliche
Unterschiede



gibt es auch bei den
Parkettböden

Berlinger

88316 Isny-Ratzenhofen

Tel. 07562/2852

Ihr zuverlässiger
Partner in allen
Versicherungsfragen

Versicherungsbüro

Helmut Späth

am Parkhaus • 88316 Isny

- sämtliche Versicherungen
- Bausparverträge
- optimaler Kundendienst
auch in Schadensfällen

♥ **Gerda's
Parkhausstüble**

D'kluinscht Beuz vo Isny,-
aber drfür dia moische
Parkplätz vor dr Tür!

Am Parkhaus 88316 Isny



Müller's Besperstüble

88316 Isny-Menzhofen

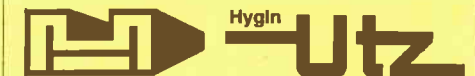
☎ 07567/2162

- Zimmer mit Dusche, WC und Balkon
- Sonntags Fröhschoppen mit Musik

Dienstag und Mittwoch Ruhetag

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Müller

**Wir sind Ihr Partner für
wirtschaftliches Bauen**



Bauunternehmung GmbH Winterazhofen-Leutkirch

Tel. 07561/2573 + 71568 Fax. 2513

Ihr Fachmann vom Bau
berät und betreut Sie

bei Neubau, Renovierung,
Ausbau, Kernbohrungen,
Pflasterarbeiten, Außen- und
Innenputzarbeiten

Schreinerei Siegfried Riedle



Engelboldshofen

88299 Leutkirch

Tel. 07561-71969

Fax. 07561-70047

- Haustüren

- Zimmertüren

- Innenausbau

- Reparaturen

- Möbel



Wir bieten viel für
Sport und Freizeit

- Wandern
- Tennis
- Ski
- Fußball
- Jogging
- Freizeit
- Mode



Auf 1000 m²
Verkaufsfläche

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 9.00 - 13.00 Uhr
14.00 - 18.00 Uhr
Sa. 8.30 - 13.00 Uhr

Sport **Mayrhofer**

Zeppelinstraße 26
88239 Wangen
Telefon (07522) 97100

Die krumme Seite

SVB verliert mit zweiter Garnitur in Herlazhofen

Wie es sich schon im Freitagstraining abzeichnete, ist die derzeitige 1. Mannschaft in Wirklichkeit nur die zweite Beurener Garnitur. Gegen eine gemischte Mannschaft aus AH-Spielern und Spielern der Reserve gab es für die Erste beim Trainingsspiel nichts zu holen. Wen wunderts jetzt noch, daß es gegen Herlazhofen eine Schlappe gab! Vielleicht sollte gegen den FC Wangen II ein AH-Reserve-Mix antreten???

„Resi, wann hast Du dich zum erstenmal mit deinem Mann gestritten?“

„Das war, als er unbedingt aufs Hochzeitsfoto wollte!“

Mit unserer Mannschaft schießen Sie bestimmt kein Eigentor

XAVER DEISS

BAUUNTERNEHMEN ARGENBÜHL-EGLOFS/BURG

☎ (07566) 2385 • FAX 1437

ENGSTLER Farbenzentrum

Bergtorstraße 13 • 88316 ISNY/ALLGÄU • Telefon 07562/4537

Künstlerbedarf • Autolacke
Farbmixanlage
relius umweltfr. - Livos Farben

RINK

Holz- Zimmerer-Arbeiten

Tel. 0 75 66/26 12
Rink Christof
Fuchsloch 3
88260 Argenbühl



Haus Nr. 189
88167 Maierhöfen
Tel. (08383) 1594, Fax 7780

Leih - Arbeit

WKR

Waiser Karle
Handels und
Dienstleistungsbetrieb
Dorfstr. 5/1
88316 Isny-Rohrdorf

07562 - 8231 Allround - Arbeiten

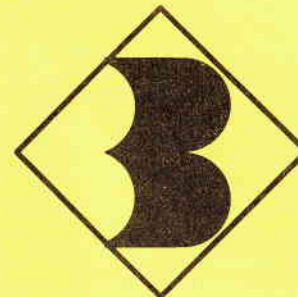


GETRÄNKE

Heimdienst
Getränke-Abholmarkt
Helmut Miller

Am Buchenhang 3, Leutkirch-Urlau
Telefon 07561/1350

Öffnungszeiten:
Montag-Freitag 14.00 bis 18.00 Uhr
Samstag 8.00 bis 13.00 Uhr



Bernhard Bareth
Fliesenlegebetrieb

Argenbühl-Gottrazhofen
Telefon 07566/2396



Landmetzgerei u. Gasthof Dehnen

Bes. Helmut Gögler • Am Dorfbach 5 • 88316 Isny-Beuren

- Eigene Schlachtung aus regionalen Beständen
- Partyservice
- Anerkannter Demeterbetrieb
- Bioschlachtung für Direktvermarktung
- Wurstherstellung

Auskunft + Beratung erteilen wir gerne unter:
Tel. 07567/1346 • Fax 1501

Grabowski ^{GMBH} Kachelöfen - Fliesen

- Kachelöfen
- Offene Kamine
- Öl + Gasfeuerung
- Zentrale Ölversorgung
- Ausführung von Fliesenarbeiten
- Fachgeschäft für Öfen und Herde



ISNY - Kemptener Str. 28

☎ 075 62/23 98

Fax 075 62/5 52 74



Bahnhofs-Ständle

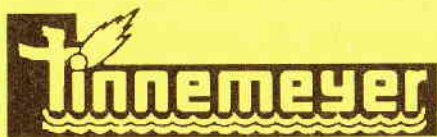
-die gemütliche Boiz-

"Ob Arbeiter Sportler oder sonstige Leut,
die kommed in's Ständle
und hond viel Freud.
A billig's Bier und ebbes zum Esse,
des lot alle de Frust vergesse."

Auf Ihr Kommen freut sich Familie Mader



Montag bis	9.00-13.30 h
Donnerstag	16.00-19.30 h
Freitag	9.00-19.30 h
Samstag	9.00-16.00 h
Sonntag	9.00-13.30 h



Isnyer Str. 11 • 88316 Isny-Beuren
Tel. 0757/477 • Fax 07567/1514

IHR FACHBETRIEB FÜR
- SANITÄR
- HEIZUNG
- FLASCHNEREI

WIR BÜRGEN FÜR QUALITÄT

NEU: Kernbohrungen bis 160 mm

Collage zeigt Mode

Knock Out stark in Jeans
T-Shirts, Röcke usw.
Markendessous und Strümpfe zu
Traumpreisen

Collage

Mode & Dessous
Obertorstr. 24
88316 Isny
Tel.: 07562/56407

Die nächsten Spiele

Sonntag, 15.09.96, 15.00Uhr
SC Unterzeil - SV Beuren

Sonntag, 22.09.96, 15.00Uhr
SV Beuren - TSV Wohmbrechts

Sonntag, 29.09.96, 15.00Uhr
SG Kißlegg - SV Beuren

Sonntag, 06.10.96, 15.00Uhr
SV Beuren - SV Achberg

Sonntag, 13.10.96, 15.00Uhr
SV Gebratzhofen - SV Beuren

Sonntag, 20.10.96, 15.00Uhr
SV Beuren - SV Maierhöfen

Sonntag, 27.10.96, 15.00Uhr
Türksp. Wangen - SV Beuren

Sonntag, 03.11.96, 14.30Uhr
SV Beuren - SV Neuravensburg

Sonntag, 10.11.96, 14.30Uhr
TSG Rohrdorf - SV Beuren



Neureifen • Runder-
neuerungen • Reifenservice
Elektr. Achsvermessung

Immer aktuell & preiswert

Gummi-Wiehler

Isny i. Allgäu • Telefon 075 62/85 81



MERCEDES-BENZ

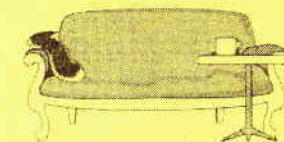
Autohaus **SCHAEFER &
STEINHAUSER** GmbH

- PKW - LKW
- Omnibusse
- Reifen
- Amtl. anerkannter Bremsendienst
- Fahrschreiberservice

Am Galgenbühl 3
88316 Isny im Allgäu

☎ (07562) **97330**

Conny's



Frisierstühle

Cornelia Straub
Friseurmeisterin

St. Martinsweg 2 • 88260 Eglofs
Tel. 0 75 66 / 18 39

Höchsten Qualitätsstandard in allen Bereichen rund ums Auto: Das hat eine unabhängige Prüfkommision durch das Zertifikat ISO 9002 bestätigt. Was Sie davon haben? Hervorragende Qualität in Service und Betreuung sowie kundenfreundliche Leistungen und Angebote.

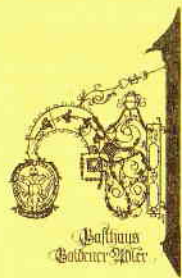
Wir bieten, was nicht jeder hat:
Ausgezeichnete Leistung nach ISO 9002.



Ihr Partner für Volkswagen und Audi

Walter Seitz GmbH

Kemtener Str. 52 • 88316 Isny
Telefon 07562/656



Gasthaus und Metzgerei
„GOLDENER ADLER“

Heinrich Ohmayer

88316 Isny im Allgäu • Bergtorstraße 24 • Telefon 85 97

- Gutbürgerliche Küche
- reichhaltige Speisen und Vesperkarte
- gepflegte Getränke
- gemütliche Gasträume
- große Parkflächen in Hausnähe

Vorläufiger AH-Spielplan für den Herbst 1996

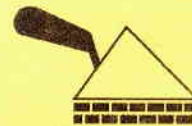
- Sonntag, den 08.09.96 13:15 Uhr AH Beuren - Reserve Beuren
- Freitag, den 13.09.96 18:30 Uhr AH Arnach - AH Beuren
- Freitag, den 20.09.96 18:30 Uhr Hobbykicker Winterstetten - AH Beuren
- Freitag, den 27.09.96 18:30 Uhr AH Eglofs - AH Beuren
- Samstag, den 05.10.96 18:00 Uhr AH Seibranz - AH Beuren
- Samstag, den 12.10.96 17:30 Uhr AH Beuren - AH Wolfegg
- Samstag, den 19.10.96 16:00 Uhr AH Beuren - AH Jedesheim
- Samstag, den 26.10.96 17:00 Uhr AH Beuren - Hobbykicker Karssee

DIREKT VOM BAUERNHOF Familie Schuwerk
St. Anna 5 • Kisslegg • Telefon 075 63/84 98

Rindfleisch, Lammfleisch, Kalbfleisch, Schweinefleisch, Wurst und Schaffelle von eigenen, natürlich aufgezogenen Tieren.

Reinhold Doser
Maurermeister

Maurerarbeiten
Verputzarbeiten
Erd- und
Kanalarbeiten



Nagelfluhweg 1 • Bolsternang

88316 Isny

☎ 07562/3586



Buchhandlung
MAYER



Wir haben durchgehend geöffnet

Buchhandlung Mayer

Wassertorstraße 35 • 88316 Isny
Telefon (07562) 33 15

Die Adresse für
Bauhandwerker und
Heimwerker

... auch jeden Samstag bis 12 Uhr
geöffnet



Baufachmarkt
WALTER

Baustoffe Leutkirch 07561/98390
GmbH Isny 07562/2051

Baustoffe • Fliesen

FAHRSCHULEN
BONEBERG & BOSCH



ISNY-EGLOFS-GRÜNENBACH

Unterrichtszeiten:

Isny, Espantorstr. 10 (Fußgängerzone)

Di-Do 19.30 - 21.00 Uhr

Anmeldung ab 19.00 Uhr

Eglofs, (Haus Gumbold)

Mo-Do 19.30 - 21.00 Uhr

Anmeldung ab 19.15 Uhr

Grünenbach, Hauptstr. 46

Mo-Mi 19.30 - 21.00 Uhr

Anmeldung ab 19.15 Uhr

Beim Letzte können Sie sich aufs Glück verlassen, bei der Wahl Ihrer Fahrschule sollten Sie auf „Nummer Sicher“ gehen.

Telefon: 07562/4019

Noch bessere Beratung:

Große Ausstellungsfläche mit Gestaltungsvorschlägen und aktuellen Problemlösungen

Verkaufsangebot:

Wir führen sämtliche

Verlegebaustoffe,

Werkzeugverleih.

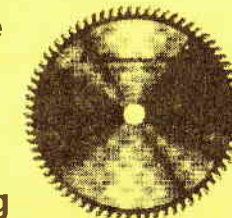
Unser Service - Ihr Vorteil!

Beratung und Aufmaß ist bei uns im Service inbegriffen.
Ihr Fliesenfachgeschäft



88316 Isny, Schwanensiedlung 12a, Tel. 07562/8879

Werkzeuge
für Metall
und Holz-
bearbeitung



Werkzeugschleiferei
J. Reutlinger

Enkenhofen HNr. 22 • 88260 Argenbühl
Tel. (07567) 1015 • Fax (07567) 1244



Wir fertigen für Sie individuell und in guter Qualität: Fenster – Fensterläden
Verglasungen und Reparaturen jeder Art
Haustüren – Zimmertüren
Decken- und Wandverkleidungen
Kassettendecken – Innenausbau
Einbauküchen – Einbaumöbel



Hubert Albrecht

BAU- UND MÖBELSCHREINEREI
88316 Isny-Beuren · Tel. 07567-247

HOLZMARKT ISNY Fachgeschäft für Heim- und Handwerker

••Wir liefern••

- Täferbretter
- Türen
- Rigipsplatten
- Spanplatten roh und besch.
- Isolierungen
- Paneele
- Massivdielen
- Parkett + Laminat + Kork
- Massivholz
- Leisten
- Möbelbauplatten
- Maschinen + Werkzeug

••Wir bieten••

- Qualität
- Fachberatung
- Zuschnitt

88316 Isny Obere Stadtmauer 23 (hinter der Volksbank) Tel. (07562) 4394 Telefax 4388

Fan-Club erneut vom FC Wangen eingeladen

Der FC Wangen hat unseren Fan-Club zum Verbandsligaspiel gegen die SpVgg Au am Sonntag, den 8. September, eingeladen. Bereits um 11 Uhr findet die Begegnung im Rahmen eines „Familientages“ mit Frühschoppen, Spielplatzeinweihung im Stadion und anderen Attraktionen statt.

Wir sagen im Namen unserer Jugendlichen Dank!

Aber: Am Nachmittag, gegen den FC Wangen II, wird wieder der SV Beuren angefeuert!

wenn's um Geld geht

Sparkasse

